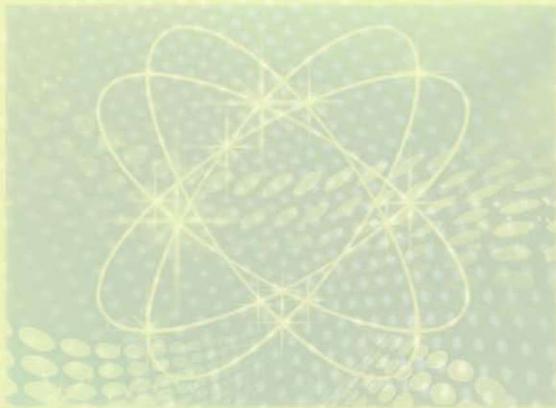


# 格林童话

原著：[德]格林兄弟

改写：佛碧 蒋丽梅



连环画出版社



世界经典文学名著·青少版

# 格林童话

GELIN TONGHUA

原 著：[德]格林兄弟

改 写：佛 碧 蒋丽梅

连环画出版社

## 图书在版编目(CIP)数据

格林童话/[德]格林(Grimm,J.),[德]格林(Grimm,W.)著;佛碧等改  
写.—北京:连环画出版社,2010.7

(世界经典文学名著:青少版)

ISBN 978-7-5056-1083-5

I. ①格... II. ①格... ②格... ③佛... III. ①童话—作品集—德国—  
近代—缩写本 IV. ①1516.88

中国版本图书馆CIP数据核字(2009)第228860号

## 格林童话

---

原 著:[德] 格林兄弟

改 写:佛 碧 蒋丽梅

绘 画:北京重磅漫画(全迎升 金贞花)

文字编辑:李雪竹

美术编辑:张 煤

装帧设计:眉 溪

连环画出版社 出版发行

(邮编 100735 北京东城区北总布胡同32号)

山东新华印刷厂德州厂印刷 新华书店经销

开本:880毫米×1230毫米 1/32 印张 8.125

字数:195千字

2010年7月第1版 第1次印刷

ISBN 978-7-5056-1083-5

印数:1-6000 定价:13.80元

---

本书如有印刷质量问题,请与出版社联系调  
换。版权所有,侵权必究。

# 导 读

孟晓妍/文

《格林童话》是献给人类永恒的音符。格林兄弟是自强不息、不曾轻蔑自己信念的奇才，是仁爱精忠的楷模。《格林童话》为全世界儿童所喜爱，格林兄弟超越了国界，他们是属于全人类的……

——[奥地利]施特劳斯

在成人和儿童的世界里，有谁不知道小红帽、白雪公主、睡美人和灰姑娘呢？这些经典的《格林童话》，伴随着世界各地的孩子们一起成长，为孩子们带来了欢乐、感动与梦想。

《格林童话》是世界文学宝库中永放异彩的瑰宝。与《安徒生童话》、《一千零一夜》并称为“世界童话三大宝库”。

《格林童话》产生于19世纪初，是由格林两兄弟收集、整理、加工完成的德国民间文学。这些故事带有浓厚的地域特色和民族特色，情节曲折但不离奇，叙述朴素却不单调。它是世界童话的经典之作，自问世以来，在世界各地影响十分广泛，成为仅次于《圣经》的“最畅销的德文作品”。

格林兄弟出生在德国黑森邦的哈瑙城。哥哥雅科布·格林出生于1785年1月4日，弟弟威廉·格林出生于1786年2月24日，仅小哥哥一岁。格林兄弟的祖父及曾祖父都是牧师。他们的父亲先是担任律师，后被任命为哈瑙城的行政助理和法官。母亲则出生于法学世家。因此，格林兄弟从小就受到了良好的教育。

为格林兄弟启蒙的是他们的一个远房女亲戚，她知书达理，学识也很渊博。格林兄弟上的是私塾，兄弟俩聪明好学，对小动物和一些细小的事物表现出极大的兴趣。他们的祖父经常带他们四处游玩，为他们讲解一些他们从未听到过的令人喜爱的小故事，他们的父亲也为他们找来了许多有趣的小人书。他们的母亲教育他们要热爱生活，同情人民，关心弱小的生命，帮助能够帮助的人，要懂得人生的乐趣，助人为乐。格林兄弟按照母亲的教导去做，成为快乐善良的人。

可是，人有旦夕祸福，1796年新年前夕，格林兄弟的父亲因肺炎去世，将年轻的妻子和六个幼小的孩子撇在这个世界上。当时，长子雅科布才11岁。他们的母亲是一个勤劳贤惠的母亲，她的付出，使格林兄弟依然生活得很好。

格林兄弟在亲戚的帮助下，在佳瑟尔读中学，他们很珍惜这样的学习机会，成绩一直都名列前茅，得到了老师和同学们的好评。

弟弟威廉在学校读书时得了一场重病，幸亏一个名医全力治疗，才捡回了一条性命。这场疾病影响了威廉的一

生，使得他的性格比较忧郁，但这并不影响他的聪明才智。

1802年的秋天，哥哥雅科布考上了大学，弟弟威廉因为那一场大病，不得不推迟一年才跨进大学的门槛。格林兄弟在同一所大学里读书，他们的兴趣和爱好几乎一模一样。兄弟俩继承父亲的事业，也学了法律。可是，大学快毕业的时候，他们发现，自己更热爱德国文学。

以他们的文学基础和功底，他们对于诗歌的驾驭丝毫不费力气。令他们惊奇的是，他们的良师益友萨威尼也对诗歌产生了极大的兴趣，而且写得一手好诗。萨威尼向格林兄弟介绍了德国伟大的文学家和诗人歌德的作品，兄弟俩看了歌德的诗歌以后，对歌德产生了崇拜之情。他们在歌德的作品中看到了自己的希望。两兄弟也由衷地希望自己能够像歌德那样，流芳百世，名垂千古。

通过萨威尼，格林兄弟还认识了一些当时的作家，他们对格林兄弟的影响似乎比歌德还要直接。

此后，雅科布与威廉兄弟创作出版了许多作品，并成为德国文坛著名的作家。

但格林兄弟最卓越的成就，是作为世界著名的童话故事搜集家。从1806年开始，他们致力于民间童话和传说的搜集、整理和研究工作，并用几十年的时间（1812-1857）完成了《儿童和家庭童话集》，也就是现在俗称的“格林童话”。这也是他们最具代表性的作品。

哥哥雅科布记忆极好，过目不忘，而且善于生动活泼地讲述历史，而弟弟威廉文笔优美、文采斐然。兄弟两人以丰

富的想象、优美的语言给孩子们讲述了一个又一个神奇而又浪漫的童话故事。

《儿童和家庭童话集》，出版于1806年。该书对19世纪以来的世界儿童文学产生了深远的影响。它包括200多篇童话和600多篇故事。其中的代表作如《青蛙王子》、《灰姑娘》、《白雪公主》、《小红帽》等都脍炙人口。

这些童话故事，想象丰富，故事生动有趣，情节曲折但不离奇，叙述朴素却不单调，不仅是儿童喜爱的读物，也是成年人喜爱的作品。

格林兄弟在对民间传说进行整理时，强调保持民间文学原有的特色和风格，尤其是口语特色和叙述方式，同时又对其进行了提炼和润色，使其通俗易懂，更适合少年儿童阅读。

格林兄弟的这种叙事童话方式，被后来的学者称为“格林体”，在童话创作史上具有非常重要的意义。

《格林童话》作为脍炙人口的传世佳作，是儿童文学中的珍宝，是世界文学宝库中的经典。作品蕴含着丰富深刻的思想内容，闪烁着人类智慧的光芒，不仅能唤起我们对美好事物的向往，更能给我们以智慧的启迪，激励我们寻求真理，热爱生活。

# 知识点链接

## 1. 作家评介

雅科布·格林（1785—1863）和他的弟弟威廉·格林（1786—1859）是德国著名的语言学家、童话作家和民间文学研究家。他们生于德国哈瑙的一个官员家庭。1802年，兄弟二人同时在马尔堡大学攻读法律，又同在佳瑟尔图书馆工作，1830年，同时担任格延根大学教授，1841年，同时成为柏林科学院院士。

格林兄弟从1806年起，开始搜集整理德国民间故事，并据此出版了《儿童与家庭童话集》——俗称《格林童话》。该书对19世纪以来的世界儿童文学产生了深远的影响。其中的《灰姑娘》、《白雪公主》等名篇，是世界各国儿童喜爱的杰作。

这些故事带有浓厚的地域特色和民族特色，情节曲折但不离奇，叙述朴素却不单调，是世界童话的经典之作，自问世以来，在世界各地影响十分广泛，成为仅次于《圣经》的“最畅销的德文作品”。

## 2. 作品评介

在当今这个世界上，可以说，有孩子的地方就有格林童话。《格林童话》自问世以来，被译成一百多种文字，传遍了世界各国，成为世界文学宝库中的一块永放异彩的瑰宝。与《安徒生童话》、《一千零一夜》并称为“世界童话三大宝库”。

格林兄弟在对民间传说进行整理时，强调保持民间文学原有的特色和风格，尤其是口语特色和叙述方式，同时又进行了提炼和润色，这就奠定了著名的童话叙述方式“格林体”，在童话创作史上具有非常重要的意义。

格林童话语言最朴素，情节最简单，其中包含的思想感情却又最广泛、最真挚。这些童话故事情节曲折但不离奇，叙述朴素却不单调，不仅是儿童喜爱的读物，也是成年人喜爱的作品。

## 3. 人物性格、形象

### 小红帽

性格单纯、好奇、乖巧、天真、开朗，是一个非常可爱的小女孩，人人都喜欢她。不过最疼她的人还是她的外婆，外婆给她做了顶丝绒的小红帽，于是大家都叫她“小红帽”。

小红帽为外婆送蛋糕，被大灰狼欺骗，又被狼吞进了肚子，幸亏猎人解救才得以脱险。第二次给外婆送礼物时，小红帽吸取了教训，再也不上大灰狼的当了。

## 白雪公主

淳朴善良、天真美丽、乐观开朗，但缺乏洞察力与警戒心。她的母亲是一位王后。王后暗自祷告，希望自己的孩子皮肤长得白里透红，看起来就像洁白的雪和鲜红的血一样，那么艳丽，那么娇嫩，头发长得就像窗子的乌木一般又黑又亮！白雪公主出生后，果然如她的母亲所盼望的那样美丽。

可是，白雪公主还没有长大，王后就生病去世了。国王又娶了一个妻子，新王后嫉妒白雪公主的美丽，多次想害死她，但是都没有得逞。后来，白雪公主与白马王子过上了幸福的生活。

## 灰姑娘

勤劳善良、虔诚忠厚、乐观向上。她出生在一个富裕的家庭，从小过着快乐的生活，可是母亲去世

后，后母和后母带来的两个女儿对她很刻薄。她过着佣人般的生活，每天起早生火、做饭、挑水、洗衣，一年四季都穿着灰色的外套，睡在灰堆里，因此得了个外号“灰姑娘”。

灰姑娘虽然生活艰辛，但是她对人生满怀憧憬，从不轻言放弃。由于她的努力，最终与王子结成眷属，过上了幸福的生活。

## 睡美人

她是一个公主，聪明美丽，性格温柔，举止优雅，人见人爱。但刚一出生，就受到一个恶女巫的诅咒，咒她在15岁的时候，被一个纺锤刺伤而死。这个诅咒应验了，公主刚碰到纺锤，马上倒在地上，失去了知觉。可是，公主并没有死，只是倒在那里沉沉地睡了过去。

时间过了整整一百年，一位王子来到了树篱掩藏着王宫，吻了公主一下，咒语被解除了，公主苏醒过来，与王子举行了盛大的结婚典礼。从此，他们幸福地生活在一起。

#### 4. 作品的思想内容

《格林童话》来自民间，体现了丰富的人民性，表现了劳动人民淳朴、善良的优秀品质，饱含着劳动人民长期生活经验的总结。作为脍炙人口的传世佳作，《格林童话》蕴含着丰富深刻的思想内容，闪烁着人类智慧的光芒，不仅能唤起我们对美好事物的向往，更能给我们以智慧的启迪。它激励我们寻求真理，热爱生活。

如：《灰姑娘》采用对比的手法，表现了灰姑娘的勤劳、善良、虔诚的品质，作品在曲折的情节中显示了美与丑、善与恶的对立，从而揭示了作品惩恶扬善的主旨。

《小红帽》文风自然质朴，人物单纯可爱，符合儿童的思维逻辑，情节生动有趣，是非善恶分明。

《勇敢的小裁缝》重在表现智慧战胜邪恶，其中小裁缝代表了生活在社会底层的劳动人民，他们与命运抗争并要求改变自己生活现状的愿望，也反映了社会底层人们对贵贱尊卑的态度。

从这类作品可以看出，格林童话中的思想内容集中表现于善有善报、恶有恶报，歌颂和赞美勤劳、正直、善良、勇敢与宽容，抨击懒惰、邪恶、怯懦与嫉妒，反映了人们健康向上的人生态度和对幸福美满生活的追求。

## 5. 作品的艺术特色

《格林童话》是格林兄弟在德国民间故事的基础上加工整理而成的。这些故事以其丰富的想象、美丽的憧憬、善良的心灵和高尚的情操启迪了孩子们的心扉。

### (1) 作品想象丰富，故事生动有趣

格林兄弟有着深厚的文学功底，哥哥雅科布过目不忘，他在写作时，忠于民间的口述，善于生动活泼地讲述故事；而弟弟威廉又用优美的文笔、丰富的想象力，将故事润色得文采斐然，生动有趣。

同时，他们还采用夸张、拟人、象征等表现手法，使得这些神奇而又浪漫的童话故事更加丰富生动。

### (2) 语言淳朴幽默，具有民间色彩

《格林童话》带有浓厚的地域特色、民族特色。格林兄弟在保持了德国民间文学原有的特色和风格的同时，又进行了提炼和润色，赋予它们以风趣、简朴、明快的形式。这些童话表达了德国人民的心愿、幻想和信仰，反映了德国古老的文化传统和审美观念。

### (3) 人物形象鲜明，闪烁理想火花

《格林童话》中的大部分故事，都拥有个性鲜明的人物形象，善恶美丑一目了然，不用读者去思考和

怀疑好坏对错，符合少年儿童的阅读心理，对培养他们养成真、善、美的良好品质具有积极的意义。

同时，作品中的很多主人公憨态可掬、滑稽可爱，使普通的人物焕发出了奇异的光彩，从而使得故事更富于趣味性和娱乐性，给小读者们带来更多的快乐体验。

## 6. 名言佳句

1. 她每摘下一朵花，总觉得前面肯定还有比这朵更美丽的，就继续往前走，这样不知不觉地，她在林子里越走越深。（《小红帽》）

2. 这可是我的孩子，是我的心肝宝贝，他比世界上所有的金子和银子都要值钱。（《大拇指》）

3. 他有好几个女儿，每个女儿都长得非常漂亮，特别是他那最受宠爱的小女儿，更是美若天仙，就连见多识广的太阳，每当把阳光洒落在她脸上的时候，也忍不住为她的美丽而鼓掌喝彩。（《青蛙王子》）

4. 为了防止他的心被悲伤撑碎了，他就自己的胸口套上了三个铁箍。（《青蛙王子》）

5. 她的皮肤真的就像雪一样的白嫩，又透着血一样的红润，头发像乌木一样的黑亮。（《白雪公主》）



小红帽 .....	001
大拇指 .....	005
渔夫和他的妻子 .....	011
勇敢的小裁缝 .....	021
青蛙王子 .....	030
六只天鹅 .....	035
白雪公主 .....	041
灰姑娘 .....	049
莴苣姑娘 .....	057
金鸟 .....	061
十二兄弟 .....	068

# Contents



六个仆人 .....	073
画眉嘴国王 .....	080
无所畏惧的王子 .....	085
睡美人 .....	090
牧鹅姑娘 .....	094
十二个跳舞的公主 .....	101
魔鬼和他的祖母 .....	106
魔鬼的三根金头发 .....	110
魔鬼的邈邈兄弟 .....	116
侏儒妖 .....	119
会唱歌的白骨 .....	122



玻璃瓶中的妖怪 .....	125
狼和七只小山羊 .....	130
野兔和刺猬 .....	133
老鼠、小鸟和香肠 .....	136
林中小屋 .....	138
蜂王 .....	143
三片羽毛 .....	146
金娃娃 .....	149
鸟弃儿 .....	154
森林中的老妇人 .....	157
乌鸦 .....	160